

i dag

Færoyar millum
USA og Vietnam.

Lesið á s. 4

Kommunalu viður-
skiftini í Klaksvík.
(Samræða við
Trúgva Laksáfoss,
býráðsformann.)

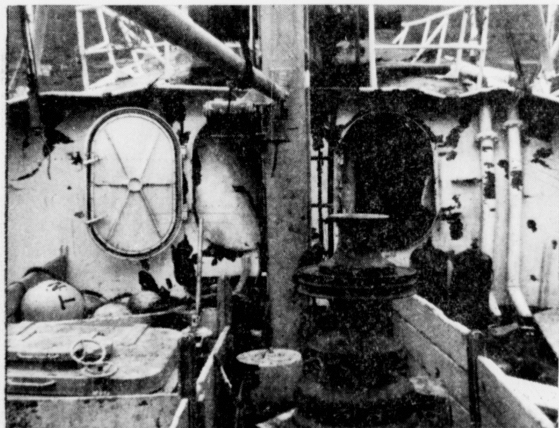
Lesið á s. 6.

Tærvur á upplýsing.
(Oddagrein.)

Lesið á s. 2.

Ísl. fiski-
markið

Ísland hefur ikki enn svarað skrifvænum frá Bretsku og vesturýsku stjórnunum um viðkanna av íslenska fiskimarkinum friggjadagin. Bretland hefur biðið um nýggjar tingingar og er tilreiðar at geva seg undir fyribils úrskurðin hjá altjóða dómstólinum í Haag, og minka veiðinøgd sína upp við Íslands so sum dómstólinur skjeyt upp, nevnliga at veiðan skal minkast úr 185 túsund tons niður í 170 túsund tons. Ein talsmaður fyr íslensku stjórnina hefur sagt, at tey bæði skrivini valla hava nakran týðning fyr í ætlanina at flyta fiskimarkið út.



Onnur hurðin frammi undir hvalabakinum var horvin, tá fólk fóru at fregnast, aftaná spreingingna.

Tveir enskir trolarar burturvístir úr
før. havnum

Seinasta hóskvöld kom ein óskrásettur trolari inn á Miðvág. Trolarin var á veg til Íslands. Sambært altjóða lóg skulu øll fiskifør hava týðuligt skrásetingarnúmer, navn, og navn á heimstaði. Politiið í Vágum fór umborð á trolaran, og tað vísti seg, at hann bar navnið ROSS GRANADA og var úr Grimsby.

Manningin hevði málað útyvir skrásetingarnúmerið, navn og navn á heimstaðnum. Politiið bað trolaran fara út aftur alt fyr eitt, men strílt

gekstog ikki fyrr enn politisturin í Miðvági hótti við at fáa meiri politihjálp til at fáa trolaran út aftur, fór hann eftir at hava ligið inni á Miðvági í einar 2 til 3 timar.

Ein av manningini á
Ross Granada rýmdi
í land

Ein av manningini á ROSS GRANADA var rýmdur í land við øllum viðføri sínum, men

hann var afturfunnin og furdur umborð aftur.

Eftir vatni

Leygarmorgunin kom enskur trolari inn á Havnina eftir vatni. Hesin var á veg til Íslands og hevði eisini málað útyvir navn, skrásetingarnr. Umboð fyr politiið, havnamyndug leikarnar og marinustøðina fóru alt fyr eitt umborð fyr at fáa trolaran út. Eftir nærri at hava kannað skipið og pappirir tess fekkst m. a. at vita, at trolarin æt Northern Prince. og hoyrði heima í Grimsby. Northern Prince fór av aftur Havnina úttr trupulleikar.

Málaðu á aftur

Sunnumorgunin kom ein annar bretskur trolari inn á Miðvág. Tá ið trolarin kom inn á vágna, sá havnameistarin í kikkara, at manningin fekkst við at mála navn og skrásetingarnr. framaftur. Trolarin kom til bryggju og fekk vatn. Hesin trolarin var eisini á veg til Íslands.

Verða víst út aftur

Landsstýrið hefur hildið fund um støðuna og hevur sagt, at for, sum ikki lúka altjóðareglur viðv. skráseting osfr, verða burturvíst úr føroyskum havnum.

Úr Klaksvík:

Sterk spreinging umborð á
»JENS CHR. SVABO«

Brandbilurin og sjúkrabilurin vóru á staðnum beinan vegin, men eldur kom ikki í av spreingingini og mannskaði var tíbetur eingin

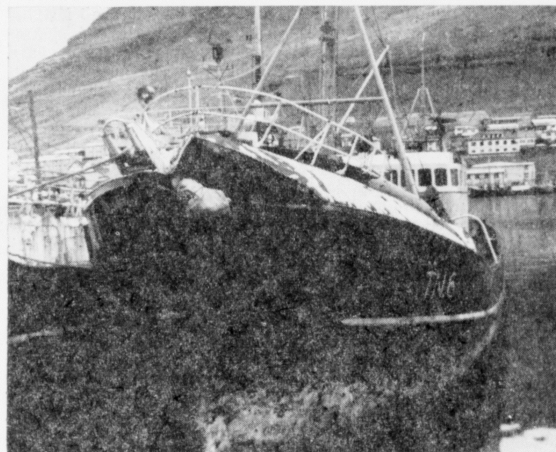
Kl. 8 sunnumorgunin vaknaði alt bygðafólkið av einum hvøll um bresti. Hetta hendi júst sum »Pride« fór frá bryggjunni á Stongunum og skuldi fara í rutusigling til Havnar. Fólk sóu, at Pride vendi og legði uppá síðuna av »Jens Chr. Svabo« sum lá at bryggjunni vestaru megin.

Skjótt aftaná vóru bæði brandbilurin og sjúkrabilurin á bryggjunni og kl. 15 minuttir yvir 8 vóru fleiri hundrad

fólk saman komin á keikinum. Orsøkin til tann hvølla brestin, ið vakt hevði alt bygðarfólkið, var ein spreinging frammi undir hvalabakinum á »Jens Chr. Svabo«.

Spreingingin hevur verið ógvuliga sterk, hvalabakið var heilt avskeplað, umframt eitt fyrkantað hol uppá ein kvadrattmetur mitt á hvalabakinum og eitt skraðl frá stevninum ein metur aftur í bakborð og nakað tað sama niður eftir, vóru fleiri smá hol á hvalabakinum, sum eisini var lyft upp frá frammi við stevnið. Akkerið, sum hekk í klüssinum og var fast í einari sverari ketu, hevði slitid seg leyst og var ikki at finna. Tríggar stórar og tungar jarnhurðar í hvalabakinum vóru skraðdar upp og tann eina var horvin. Onkur á Stongunum hevur sæð stóran lut detta á sjógvinn norðan fyr bryggjuna. »Jens Chr. Svabo« lá uppá síðuna av »Comet« sunnan fyr bryggjuna, og er sostatt líkt til, at hurðin er farin tvørtur yvir »Comet« og bryggjuna og á sjógv norðan fyr bryggjuna.

Maskinmeistarinn á »Jens Chr. Svabo«, Malvinus Joensen úr Klaksvík, var júst komin umborð á skipið, tá spreingingin hendi. Hann var til alla lukku farin niður í maskinrumið. Vit hittu Malvinus Joensen beint aftaná og segði hann, at



Spreingingin umborð á »Jens Chr. Svabo«, varð so hørð, at stóruskaði kom á hvalabakið, sum myndin sýnir.

ætlan hansara var at pumpa skipið. Dekkspumpan stendur frammi á dekkinum beint aftan fyr hvalabakið, so um Malvinus Joensen sum ætlað, fór beinleidis til pumpuna, vildi hann úttr iva umkomist av spreingingini. Men, sigur Malvinus Joensen, eg broytti ætlan júst sum eg kom inn á dekkið,

og fór fyrst niður í maskinrumið at kanna um nakar sjógvur var í skipinum, og var eg beint niðurkomin, tá spreingingin hendi.

Uppá spurningin um bresturin var hvøllur at hoyra niðri í maskinruminum, svarar Malvinus: at beint sum hann fór

Framhald á 2. síðu (1)

Eldur

Fyrradagin kom eldur í posthúsið á Tvøroyri. Slökkvilið kom á staðið, men ein lóta gekk, áðrenn tólini vóru fingin í gongd. Nakað av miðhæddini skaddist av eldinum. Postur varð fingin út, men hildið verður, at nógur postur er brendur inni. Tað er ikki greitt, hvør orsøkin kann hava verið, men hildið verður tó, at smábørn, sum spældu við eld í kjallaranum, hava verið atvoldin.

Útflutningur

Nýkomin uppperð frá hagdeildini sýnir, at samlaði útflutningur Føroya í juni mánaða í ár varð 34,4 milj. kr. Sama mánaða í fjór varð útflutt fyr 31,1 milj. kr.

Samlaði útflutningurin fyrra hálvár í ár var 155,1 milj. kr. í fjór varð útflutt fyr tilsamans 126,6 milj. kr. og sýnir hetta ein vøkstur upp á 28,5 milj. kr.